



Si usted tiene preguntas sobre el Sistema de Información de Inmunizaciones del Estado de Nebraska, usted puede:

Hablar con su proveedor de cuidado de salud,
Visite <http://www.dhhs.ne.gov/imm/immindex.htm>,
Mandar un E-mail a la línea telefónica de ayuda de NESIIS al nesiishelp@dhhs.ne.gov, o
Llamar a la línea telefónica de ayuda de NESIIS al 888-433-2510.



NESIIS puede ayudarle a prevenir enfermedades evitables por una vacuna .



Departamento de Salud y Servicios Humanos de Nebraska, Programa de Inmunizaciones

P.O. Box 95026
Lincoln, NE 68509

Teléfono: 402-471-6423
Fax: 402-471-6426

SISTEMA DE
INFORMACIÓN DE
INMUNIZACIONES DEL
ESTADO DE NEBRASKA



NESIIS

**“Ayudar a las
Personas a Llevar
una Vida Mejor”**

NESIIS es un sistema seguro, basado en el Web que permite a los proveedores de cuidado a llevar la cuenta de las inmunizaciones.

Usted sabe mucho sobre su niño...

... comidas favoritas

... color favorito

... cómo curar una rodilla rasguñada

pero, ¿sabe dónde están los historiales de inmunizaciones de su niño?

Patrocinado por el Departamento de Salud y Servicios Humanos, Programa de Inmunizaciones, y CDC

<http://www.dhhs.ne.gov/imm/immindex.htm>

¿Qué es NESIIS?

El Sistema de Información de Inmunizaciones del Estado de Nebraska (NESIIS) es un sistema seguro por todo el estado, basado en el Web que se ha desarrollado para conectar y compartir información de inmunizaciones entre las clínicas públicas, oficinas de proveedores privados, departamentos locales de salud, escuelas, hospitales, y otras instituciones de cuidado de salud que administran inmunizaciones.



NESIIS es un sistema para toda la vida

¿Por qué necesitamos NESIIS?

Muchos niños en Nebraska reciben inmunizaciones de más de un proveedor. Puede ser difícil saber sin tener acceso a la información de vacunas del niño cuál vacuna tuvo un niño y cuál vacuna adicional necesita el niño en cualquier momento. Esto puede causar que se falten o se repiten innecesariamente. NESIIS, mantenido por el Departamento de Salud y Servicios Humanos, proporciona una solución fácil y rápida al problema.

NESIIS electrónicamente almacena el historial de inmunizaciones del niño en un sistema seguro. Los proveedores de cuidado de salud pueden tener acceso a la información para determinar cuáles vacunas se necesitan en cualquier momento. Se pueden imprimir los historiales completos y actualizados de inmunizaciones para escuelas, guarderías, o para cuando se necesiten.

¿Cuáles son los beneficios de NESIIS?

NESIIS es un sistema computarizado de datos que rastrea las inmunizaciones que se administran en Nebraska. NESIIS es un sistema por toda la vida, el cual significa que todos, jóvenes y viejos, pueden mantener su información de inmunizaciones en un lugar seguro. Al mantener un historial de las inmunizaciones dadas, los proveedores de cuidado de salud, padres, y guardianes legales saben cuándo una persona está actualizada con las vacunas que necesitan. NESIIS:

Proporciona acceso inmediato al historial validado de inmunizaciones del paciente, ya sea si es administrado por un proveedor público o privado dentro del estado.

Identifica las vacunas necesitadas de cada paciente al utilizar Los Centros para el Control de Enfermedades y el Comité Consultivo sobre las Prácticas de Inmunizaciones (CDC/ACIP), Programación de Inmunizaciones para infantes, o una programación individualizada establecida por su médico.

Genera avisos y recordatorios a los pacientes y cartas, tarjetas, etiquetas y listas de lo mismo.

Puede accederlo fácilmente en la red.

Si usted se muda dentro del estado o cambia de proveedor de cuidado de salud, su proveedor de cuidado de salud puede acceder fácilmente su historial de inmunizaciones.



Seguridad y Confidencialidad

NESIIS tiene varias características de seguridad construidas en el sistema para asegurar la confidencialidad de la información de su paciente. NESIIS utiliza datos cifrados para todos los datos entrando y saliendo de NESIIS y cumplen con las normas de la Ley de 1996 de Portabilidad y Responsabilidad para el Seguro de Salud (HIPPA).

En realidad, usted ahorrará tiempo cuando utilice NESIIS para buscar la información de inmunizaciones de su niño. Tarda menos de un minuto para el usuario normal localizar un historial de inmunizaciones en NESIIS.

Las preguntas que posiblemente tenga sobre las inmunizaciones:

1. ¿Por qué vacunamos?

No vacunamos sólo para proteger a nuestros niños, sino también vacunamos para proteger a nuestros nietos y sus nietos. Si seguimos vacunando ahora, los padres en el futuro podrán confiar en que las enfermedades como polio y meningitis no infectarán, harán que queden lisiados, o matarán a los niños. Las vacunas son una de las mejores maneras de poner un fin a los efectos serios de ciertas enfermedades.

2. ¿Son seguras las vacunas?

La mayoría de vacunas solamente causan efectos secundarios menores, tal como dolor donde se dio la vacuna o una fiebre ligera. Estos efectos secundarios no duran por mucho tiempo y son tratables. Las reacciones serias no son muy comunes. Recuerde, si su niño contrae una enfermedad que pudiera haber sido prevenida con una vacuna, los riesgos de la enfermedad son mayores que el riesgo de una reacción de una vacuna. Hable con su proveedor de cuidado de salud si tiene preocupaciones.

3. *No conozco a nadie que haya tenido paperas o rubéola. ¿Por qué necesita mi bebé estas vacunas?* Usted puede pensar que estas enfermedades no son una amenaza seria hoy porque no ve ni escucha mucho sobre ellas. Sin embargo, todavía existen, y si dejamos de vacunar contra estas enfermedades, mucha más gente se infectará. Las vacunas mantendrán seguro a su niño de estas enfermedades.